

Prot. Nr. 20356/2018  
del 15/02/2018Südtiroler  
SanitätsbetriebAzienda Sanitaria  
dell'Alto Adige


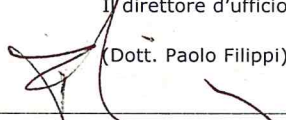
## Azienda Sanitaria de Sudtirol

Abteilung Einkäufe und Ökonomatsdienste - Ripartizione acquisti e servizi Economici  
Amt für den Einkauf von Investitionsgütern - Ufficio Acquisti Beni di Investimento

Einleitung eines Ankaufverfahrens - Indizione di un procedimento d'acquisto ("determina a contrarre")

Gegenstand: Ankauf von Tonern für Drucker  
Oggetto: Acquisto di toner per stampantiÖffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: Erwerb von Gütern, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind /  
Interesse pubblico che si intende soddisfare: acquisizione di beni per lo svolgimento dell'attività istituzionaleEigenschaften der zu erwerbenden Güter und wesentliche Vertragsbedingungen: siehe Anforderungsscheine verschiedene Abteilungen  
Caratteristiche dei beni da acquistare e principali condizioni contrattuali: vedasi buoni di richiesta vari reparti

1. AOV Konvention - Convenzione ACP	NEIN/NO
2. CONSIP Konvention - Convenzione CONSIP	NEIN/NO
3. Referenzpreise AOV - Prezzi di riferimento ACP	NEIN/NO
4. Ausschreibung EMS bezüglich der Warenkategorie des gegenständlichen Verfahrens - Bando MEPAB relativo alla categoria merceologica oggetto dell'acquisto	NEIN/NO
5. Warenkategorie gemäß art. 21/ter, Absatz 4 des LG Nr. 1/2002 - Categoria merceologica ai sensi dell'art. 21/ter, comma 4 LP n. 1/2002	NEIN/NO
6. Warenkategorie, die den Mindestumweltstandards unterliegen - Categoria merceologica soggetta ai CAM (Criteri ambientali minimi) ( <a href="http://www.minambiente.it/pagina/i-criteri-ambientali-minimi">http://www.minambiente.it/pagina/i-criteri-ambientali-minimi</a> ) ( <a href="http://www.provinz.bz.it/aoav/908.asp">http://www.provinz.bz.it/aoav/908.asp</a> )	JA/SI <input type="checkbox"/> Tintenstrahldruckpatronen und Toner - Cartucce e toner a getto di inchiostro
7. Warenkategorie, in dem Sozialgenossenschaften für die Arbeitseingliederung von benachteiligten Personen tätig sind - Categoria merceologica nella quale operano cooperative sociali di inserimento lavorativo  <a href="http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/it/195901%c2%a710/delibera_22_ottobre_2012_n_1541/allegato_a.aspx">http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/it/195901%c2%a710/delibera_22_ottobre_2012_n_1541/allegato_a.aspx</a> <a href="http://www.provinz.bz.it/arbeits-wirtschaft/genossenschaften/suchdienst-sozialgenossenschaften-typ-b.aspx">http://www.provinz.bz.it/arbeits-wirtschaft/genossenschaften/suchdienst-sozialgenossenschaften-typ-b.aspx</a> <a href="http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/it/195901%c2%a710/delibera_22_ottobre_2012_n_1541/allegato_a.aspx">http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/it/195901%c2%a710/delibera_22_ottobre_2012_n_1541/allegato_a.aspx</a>	NEIN/NO
8. Ausschreibung definiert als - Gara definita come	<input type="checkbox"/> Lieferung/Fornitura
9. Verfahrensabwicklung - Modalità dello svolgimento del procedimento a) elektronisch MEPA - MEPA elettronico b) elektronisches Portal Land (ISOV) - Portale provinciale telematico (SICP) c) elektronisches Portal Land (ISOV) im Namen und im Auftrag der AOV - Portale provinciale telematico (SICP) in nome e per conto del ACP d) traditionell - tradizionale	D
10. Verfahren zur Auswahl des Vertragspartners - Procedura di scelta del contraente a) Direktvergabe - Affidamento diretto b) Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung - Procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando c) Beschränktes Verfahren - Procedura ristretta d) Offenes Verfahren - Procedura aperta	B
11. Eigenregie - Amministrazione diretta	NEIN/NO
12. Einzuladende Firmen - Ditte da invitare	Conter Forniture GmbH/S.r.l. Bozen/Bolzano - Bini Mario GmbH/S.r.l. Meran/Merano - Amonn Office Bozen/Bolzano - Loeff System GmbH/S.r.l. Bozen/Bolzano
13. Grund der Firmenauswahl - Motivo della scelta delle ditte	<input type="checkbox"/> Unaufschiebbarer Dringlichkeit - urgenza imminente
14. Aufteilung in Lose - Suddivisione in lotti	NEIN/NO
15. Zuschlagskriterium - Modalità di aggiudicazione	<input type="checkbox"/> Wirtschaftlich günstigstes Angebot nach Preis / Offerta economicamente più vantaggiosa al solo prezzo  Grund/Motivazione: <input type="checkbox"/> Spezifische technische Eigenschaften / Caratteristiche tecniche specifiche

	<input type="checkbox"/> Charakterisiert durch erhöhte Repetition Caratterizzata/o da elevata ripetitività  Qualitätskriterien für die Beschäftigung von Lehrlingen/ criteri qualitativi per l'occupazione di personale apprendista: NEIN/NO
16. Interferenzen – interferenze	NEIN/NO (Informationsdokument Risiken/ documento informativo rischi)
17. Ausschreibungsgrundbetrag ohne MwSt. - Importo a base d'asta IVA esclusa	Non specificato
18. Buchhalterische Deckung – Copertura contabile	<input type="checkbox"/> laufende Ausgaben – spesa corrente
19. Erklärung über die Abwesenheit von Befangenheitsgründen/Enthaltung – Dichiarazione sull'assenza di motivi di incompatibilità/astensione	Der Verfahrensverantwortliche erklärt bezüglich den einzuladenden Firmen / Il responsabile del procedimento dichiara nei confronti delle ditte da invitare: <ul style="list-style-type: none"> <li>- dass gegenüber ihm keine Befangenheitsgründe und /oder verpflichtende Enthaltungsgründe vorhanden sind – di non trovarsi in condizioni di incompatibilità e/o obbligo di astensione;</li> <li>- sich zu verpflichten, frühzeitig eventuelle finanzielle Interessen, Interessenkonflikte auch potentielle, Vorteilssituationen sowie auch weitere auch nachträgliche Enthaltungsgründe und/oder Befangenheitsgründe mit Bezug auf den erteilten Auftrag mitzuteilen - di impegnarsi a comunicare tempestivamente eventuali interessi finanziari, conflitti di interesse, anche potenziale, ragioni di convenienza, nonché ulteriori cause di astensione e/o incompatibilità, anche sopravvenute, in relazione all'incarico affidato;</li> <li>- gemäß Art. 35-bis des GVD Nr. 165/2001 für keine Verbrechen des Titels II, Buch II des Strafgesetzbuches, auch wenn noch nicht rechtskräftig, verurteilt worden zu sein - ai sensi dell'art. 35-bis del D.Lgs. n. 165/2001, di non essere stato condannato, anche con sentenza non passata in giudicato, per i reati previsti nel capo I del titolo II del libro secondo del Codice penale.</li> </ul>
Der Verfahrensverantwortliche - Il responsabile del procedimento  (sig.ra Sottocorona Tatiana)  	Gezeichnet/Visto: Der Abteilungsdirektor - Der Amtsdirektor Il direttore d'ufficio (Dott. Paolo Filippi)  

- A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:  
LG Nr. 17/1993, LG Nr. 7/2001, LG Nr. 14/2001, LG Nr. 16/2015, gesetzesvertretendes Dekret Nr. 50/2016, Beschluss des G.D. Nr. 317/2016;  
LP n.17/1993, LP n.7/2001, LP n.14/2001, LP n.16/2015, D.Lgs. n. 50/2016, Deliberazione del D.G. n. 317/2016;
- B) Spezifische Rechtsvorschriften/riferimenti normativi specifici:
- ad 1 Art. 21/ter, Absatz 1 und 2, LG Nr. 1/2002;  
art. 21/ter, comma 1 e 2, LP n. 1/2002;
  - ad 3) Art. 21/ter, Absatz 5, LG Nr. 1/2002;  
art. 21/ter, comma 5, LP n. 1/2002;
  - ad 6) Art. 34 des gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 50/2016;  
art. 34 del D.Lgs. n. 50/2016;
  - ad 7) Beschluss LR Nr. 1227/2016;  
Deliberazione G.P. n. 1227/2016;
  - ad 8) Art. 38, LG Nr. 16/2015;  
art. 38, LP n. 16/2015;
  - ad 9) Art. 28, LG Nr. 16/2015;  
art. 28, LP n. 16/2015;
  - ad 5, 9c) Art. 21/ter, Absatz 2, LG Nr. 1/2002;  
art. 21/ter, comma 2, LP n. 1/2002;
  - ad 10) Art. 28, LG Nr. 16/2015;  
art. 28, LP n. 16/2015;  
D.Lgs. n. 81/2008;
  - ad 12) Beschluss LR Nr. 570/2016;  
Deliberazione G.P. n. 570/2016;